

MS

TOPFOAM

LC ACID



GERM-FREE LIVING
ENVIRONMENT

EN

Acid detergent based on a long cling foam with active substances phosphoric and nitric acid. For the removal of lime, iron, staining and similar mineral deposits.

NL

Zuur inweekmiddel op basis van lang hechtend schuim met als actieve bestanddelen fosforzuur en salpeterzuur. Voor de verwijdering van kalk, ijzer, verkleuringen en andere minerale vervuilingen.

DE

Säure-basiertes Einweichmittel auf Basis von lang haftendes Schaum mit aktiven Wirkstoffen Phosphorsäure und Salpetersäure. Für die Entfernung von Kalk, Eisen, Verfärbungen und andere mineralische Verschmutzungen.

FR

Détergent acide moussant avec tenue ultra-longue. Composants actifs : acide phosphorique et acide nitrique. Pour enlever le tartre, le fer, les colorations et autres saletés minérales.

ES

Detergente ácido con un período de contacto ultra-largo gracias a las sustancias fosfóricas y ácido nítrico que contiene. Permite eliminar cal, hierro, colorante y depósitos minerales similares

IT

Detergente acido schiumogeno in grado di aderire a lungo alle superfici, con sostanze attive, acido fosforico e nitrico. Per la rimozione di calce, ferro, macchie e depositi minerali.

DA

Surt rengøringsmiddel baseret på en lang klæbende skum med aktive stoffer fosfor- og salpetersyre. Til fjernelse af kalk, jern, pletter og lignende mineraliske aflejringer.

PT

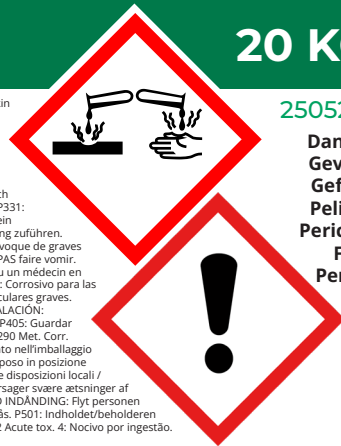
MS TopFoam LC Acid é um poderoso detergente ácido com um tempo de contacto ultralongo devido à sua composição em substâncias fosfóricas e ácido nítrico. Remove o calcário, ferro, manchas difíceis e depósitos minerais semelhantes.

MS Gold MS TOPFOAM LC ACID

20 KG

2505215

Danger
Gevaar
Gefahr
Peligro
Pericolo
Fare
Perigo



Corrosive liquid, acidic, inorganic, n.o.s. (mixture with Nitric acid; Phosphoric acid), 8, 11, (E)

UNI3264

EN: Hazard statements: EUH071: Corrosive to the respiratory tract. H290 Met. Corr. 1: May be corrosive to metals. H302 Acute tox. 4: Harmful if swallowed. H314 Skin Corr. 1B: Causes severe skin burns and eye damage. **Precautionary statements:** P231: Keep only in original packaging. P301+P330+P331: IF SWALLOWED: Rinse mouth. Do NOT induce vomiting. P304+P340: IF INHALED: Remove person to fresh air and breathe fresh air. P305+P351+P338: In case of contact with eyes: Rinse continuously with plenty of water for at least 15 minutes. P501: Dispose of contents and container in accordance with local/regional/national/international regulations. **NL: Gevaarsaanwijzingen:** EUH071: Bijtend voor de luchtwegen. H290 Met. Corr. 1: Kan bijtend zijn voor metalen. H302 Acute tox. 4: Schadelijk bij inslikken. H314 Skin Corr. 1B: Veroorzaakt ernstige brandwonden en oogletsel. **Veiligheidsaanbevelingen:** P231: Uitsluitend in de oorspronkelijke verpakking bewaren. P301+P330+P331: NA INSLIKKEN: De mond spoelen GEEN braken opwekken. P304+P340: NA INADEMING: de persoon in de frisse lucht brengen en ervoor zorgen dat deze gemakkelijk kan ademen. P312: Bij onwel voelen een ANTIGIFTCENTRUM of een arts raadplegen. P405: Achter slot bewaren. P501: Inhoud/verpakking afvoeren volgens de plaatselijke / regionale / nationale / internationale voorschriften. **DE: Gefahrenhinweise:** EUH071: Wirkt ätzend auf die Atemwege. H290 Met. Corr. 1: Kann gegenüber Metallen korrosiv sein. H302 Acute tox. 4: Gesundheitsschädlich bei Verschlucken. H314 Skin Corr. 1B: Verursacht schwere Verätzungen der Haut und schwere Augenschäden. **Sicherheitsmaßnahmen:** P231: Utsluitend in de oorspronkelijke verpakking bewaren. P301+P330+P331: NA INSLIKKEN: De mond spoelen GEEN braken opwekken. P304+P340: NA INADEMING: de persoon in de frisse lucht brengen en ervoor zorgen dat deze gemakkelijk kan ademen. P312: Bij onwel voelen een ANTIGIFTCENTRUM of een arts raadplegen. P405: Achter slot bewaren. P501: Inhoud/verpakking afvoeren volgens de plaatselijke / regionale / nationale / internationale voorschriften. **FR: Mentions de danger:** EUH071: Corrosif pour les voies respiratoires. H290 Met. Corr. 1: Peut être corrosif pour les métaux. H302 Acute tox. 4: Nocif en cas d'ingestion. H314 Skin Corr. 1B: Provoque de graves brûlures de la peau et de graves lésions des yeux. **Conseils de prudence:** P231: Conserver uniquement dans l'emballage d'origine. P301+P330+P331: EN CAS D'INGESTION: Rincer la bouche. NE PAS faire vomir. P304+P340: EN CAS D'INHALATION: Transporter la victime à l'extérieur et la maintenir au repos dans une position où elle peut se confortablement respirer. P312: Appeler un CENTRE D'ANTIDOTE ou un médecin en cas de malaise. P405: Garder sous clé. P501: Éliminer le contenu/recipient conformément à la réglementation locale / régionale / nationale / internationale. **ES: Indicaciones de peligro:** EUH071: Corrosivo para las vías respiratorias. H290 Met. Corr. 1: Puede ser corrosivo para los metales. H302 Acute tox. 4: Nocivo en caso de ingestión. H314 Skin Corr. 1B: Provoca quemaduras graves en la piel y lesiones oculares graves. **Consejos de prudencia:** P231: Conservar únicamente en el embalaje original. P301+P330+P331: EN CASO DE INGESTIÓN: Enjuagar la boca. NO provocar el vómito. P304+P340: EN CASO DE INHALACIÓN: Transportar a la persona al aire libre y mantenerla en una posición que le facilite la respiración. P312: Llamar a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA o a un médico en caso de malestar. P405: Guardar bajo llave. P501: Eliminar el contenido y el recipiente conforme a la legislación local/regional/nacional/internacional. **IT: Indicazioni di pericolo:** EUH071: Corrosivo per le vie respiratorie. H290 Met. Corr. 1: Può essere corrosivo per i metalli. H302 Acute tox. 4: Nocivo se ingerito. H314 Skin Corr. 1B: Provoca gravi ustioni cutanee e gravi lesioni oculari. **Consigli di prudenza:** P231: Conservare soltanto nell'imballaggio originale. P301+P330+P331: IN CASO DI INGESTIONE: sciacquare la bocca. NON provocare il vomito. P304+P340: IN CASO DI INALAZIONE: trasportare l'infortunato all'aria aperta e mantenerlo a riposo in posizione che favorisca la respirazione. P312: In caso di malessere, contattare un CENTRO ANTIVENENI o un medico. P405: Conservare sotto chiave. P501: Smaltire il prodotto/recipiente in conformità con le disposizioni locali / regionali / nazionali / internazionali. **DA: Farensaetninger:** EUH071: Åtsende for luftrøerne. H290 Met. Corr. 1: Kan ætse metaller. H302 Acute tox. 4: Farlig ved indtagelse. H314 Skin Corr. 1B: Forsårager svære ætninger af huden og øjenskar. **Sikkerhedssetninger:** P231: Opbevares kun i originalemballage. P301+P330+P331: TILFÆLDE AF INDTAGELSE: Skyl munden. Fremkald IKKE opkastning. P304+P340: VED INDÅNDING: Rins øjnene grundigt med vand. P312: Transportér offeren udendørs og lad offeren ligge. P405: Opbevares under lås. P501: Indholdet/beholderen bortskaffes i overensstemmelse med lokale bestemmelser. **PT: Advertências de perigo:** EUH071: Corrosivo para as vias respiratórias. H290 Met. Corr. 1: Pode ser corrosivo para os metais. H302 Acute tox. 4: Nocivo por ingestão. H314 Skin Corr. 1B H318 Eye Dam. 1: Pode provocar qumaduras na pele e lesões oculares graves. **Recomendações de prudência:** P301+P330+P331: EM CASO DE INGESTÃO: Enxaguar a boca. NÃO provocar vômitos. P304+P340: EN CASO DE INHALAÇÃO: SE ENTRAIR EM CONTACTO COM A PELE (ou o cabelo): Retirar imediatamente toda a roupa contaminada. Enxaguar a pele com água ou tomar um duche. P305+P351+P338: SE ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS: Enxaguar cuidadosamente com água durante vários minutos. Se usar lentes de contacto, retirá-as, se tal lhe for possível. Contatar um profissional de saúde. P312: Contacte imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS ou um médico. P312: Caso ainda indisposição, contacte um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS ou um médico. P501: Eliminar o conteúdo/recipiente de acordo com a legislação local.

EN: Acid detergent based on a long cling foam with active substances phosphoric and nitric acid. For the removal of lime, iron, staining and similar mineral deposits.

NL: Zuur inwekmiddel op basis van lang hechtend schuim met actieve bestanddelen fosforzuur en salpierzuur. Voor de verwijdering van kalk, ijzer, verkleuringen en andere minerale vervuilingen.

DE: Säure-basiertes Einwekmittel auf Basis von lang haltendes Schaum mit aktiven Wirkstoffen Phosphorsäure und Salpetersäure. Für die Entfernung von Kalk, Eisen, Verfärbungen und andere mineralische Verschmutzungen.

FR: Détergent acide moussant avec tenue ultra-longue. Composants actifs: acide phosphorique et acide nitrique. Pour enlever le tartre, le fer, les colorations et autres saletés minérales.

ES: Detergente ácido con un período de contacto ultra-largo gracias a las sustancias fosforicas y ácido nítrico que contiene. Permite eliminar el hierro, colorante y depósitos minerales similares.

IT: Detergente acido schiumogeno in grado di aderire a lungo alle superfici, con sostanze attive: acido fosforico e nitrico. Per la rimozione di calce, ferro, macchie e depositi minerali.

DA: Surt rengøringsmiddel baseret på en lang klæbende skum med aktive stoffer fosfor- og salpertzsure. Til fjernelse af kalk, jern, pletter og lignende mineraliske aflejringer.

PT: MS TopFoam LC Acid é um poderoso detergente aplicado em um tempo de contacto prolongado devido à sua composição em substâncias fosforicas e ácido nítrico. Remove o calcário, ferro, manchas difíceis e depositos minerais semhantes.

User instructions: Ongoing preparation area for cleaning. Pre-clean when necessary. Foam with MS TopFoam LC ACID, concentration 2.5% (2.5 liter per 100 liter of water), contact time 15 - max. 60 minutes. Avoid dripping to the surface. Rinse with water and high pressure. In case of extreme fouling apply a concentration of max. 10%. Preferred to repeat the application. Applicable for most common materials in the stable. Check when in doubt. For an optimum application please consult our technical and safety data sheets.

Gebruiksaanwijzing: Ongoing voorbereiden, eventueel voorreinigen, inschäumen met MS TopFoam LC ACID, concentratie 2.5% (2.5 liter per 100 liter water), inwerktijd 15 - max. 60 minuten. Niet in laten drogen. Afspelen met water en hoge druk. Bij extreme vervuilingen concentratie max. 10%. Bij herwerken of behandeling herhalen. Geschikt voor gangbare stalmaterialen, mis correct gebruik. Bij twijfel navragen. Raadpleeg voor optimale toepassing het gebruiksvorschrift. In noodig raadpleeg ons veiligheidsinformatieblad.

Gebruuchsanweisung: Umgebung vorbereiten, eventuell vorreinigen, einschäumen mit MS Topfoam LC ACID, Konzentration 2.5% (2.5 Liter pro 100 Liter Wasser), Einwirkungszeit 15 - max. 60 Minuten. Nicht eintrocknen lassen. Abspülen mit Wasser und Hochdruck. Bei extreme Verschmutzungen Konzentration max. 10%. Vorzugsweise die Behandlung wiederholen. Geisnet für gängige Stallmaterialien, vorausgesetzt korrekt eingesetzt. Bei Zweifel nachfragen. Für die Anwendung beachten Sie bitte das Produktdatenblatt und das Sicherheitsdatenblatt.

Manuel d'utilisation: Mode d'emploi : Préparer l'endroit à nettoyer. Pré-nettoyer si nécessaire. Appliquer le MS Topfoam LC ACID, avec une concentration de 2.5% (2.5 litres pour 100 litres d'eau). Temps de contact : 15 - maximum 60 minutes. Éviter que la surface ne sèche. Rincer avec de l'eau utilisant un nettoyeur HP. En cas de saletés excessives utiliser une concentration de 10%. Préférentiellement, répéter le traitement. Convient pour tout matériel couramment utilisé dans les locaux d'élevage, si utilisé correctement. En cas de doute svp vous renseigner. Pour une application optimale, consultez nos fiche technique et fiche de sécurité.

Instrucciones de uso: Aplicación: Prepare la superficie a limpiar. Si es necesario haga una pre-limpieza. Utilice MS Topfoam LC ACID, con una concentración de 2.5% (2.5 litros por 100 litros de agua), con un tiempo de contacto de 15 - max. 60 minutos. Evite secar la superficie. Aclarar con agua a alta presión. En caso de suciedad extrema, aplique una concentración de máximo 10%. Preferiblemente, repita la aplicación. Se puede aplicar en cualquier material común del establo. Verifique si puede utilizar su pH con materiales de la stable. Verifique en caso de dúbio, por favor consultar la ficha técnica y la hoja de seguridad. No ingerir. Manténgase fuera de 24 Meses después de la fecha de fabricación

Istruzioni per l'uso: Preparare l'area da pulire. Pre-trattare se necessario. Schiumare con MS Topfoam LC ACID, ad una concentrazione del 2.5% (2.5 litri per 100 litri di acqua), a un tempo di contatto di 15 - 60 minuti massimo. Evitare di lasciare seccare la superficie. Risciacquare con acqua ad alta pressione. In caso di sporca estremamente resistente applicare una concentrazione del 10% massimo. E' consigliabile ripetere l'applicazione. Si può utilizzare sui più comuni materiali della stable. Verificare in caso di dubbio, per una migliore applicazione consultare la "scheda tecnica informativa" e la "scheda di sicurezza". Impiegare in soluzione acquosa alla concentrazione richiesta dal procedimento. Prodotto per uso industriale.

Brugsvejledning: Anvendelses: Forbered området til rengøring. Forhåndsrengør om nødvendigt. Skum med MS Topfoam LC ACID, koncentration 2.5% (2.5 liter pr. 100 liter vand), kontakttid 15 - max. 60 minutter. Undgå at tørre til overfladen. Skyl med vand og høj tryk. Til fælde af ekstremt tilsmudsning anvendes en koncentration på max. 10%. Det er for foretrække at gentage påføringen. Kan anvendes til de mest almindelige materialer i stalden. Kontroller i tvivlstilfælde. For en optimal anvendelse henvises til vores tekniske og sikkerhedsdata.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO: Prepare a superfície a ser limpa. Remova a sujidade grosseira com água de alta pressão. Evite que a superfície seque. Aplique MS Topfoam LC ACID, com uma concentração de 2.5% (2.5 litros por 100 litros de água), para um tempo de contacto de 15 - 60 minutos (máx.). Enxague com jacto de água de baixa pressão. Evite que a superfície seque. Aplique uma concentração máxima de 10%. De preferência, repita a aplicação. Pode ser aplicado em qualquer material comum da exploração. Para uma aplicação otimizada, consulte a ficha técnica ou a ficha de dados de segurança. Aplicar a uma vez de 6 em 6 meses.

Storage: Store at 5-25°C, dry and out of direct sunlight.

Opslag: Koel (5 - 25°C), droog en buiten direct zonlicht.

Lagerung: Kühl (5 - 25°C), trocken und ohne direk Sonnen-Einstrahlung schützen.

Stockage: Frais (5-25°C), sec et à l'abri des rayons directs du soleil.

Almacenamiento: Fresco (5 - 25°C), seco y fuera de la luz directa del sol.

Conservazione: Fresco (5 - 25°C), asciutto e protegere dal raggi diretti del sole.

Opbevaring: Køl (5 - 25°C), tørt og ikke i direkte sollys.

PRECAUÇÕES ESPECIAIS NA MANIPULAÇÃO E ARMAZENAMENTO: Manusear com cuidado para evitar derrames. Manter no recipiente de origem, fechado, num espaço fresco (5 - 25°C), seco e fora da luz directa do sol. Não ingerir. Manter fora do alcance das crianças.

Best before 24 months after the date of manufacture

Ten minste houdbaar tot 24 maanden na productie datum

Mindestens haltbar bis 24 Monaten nach dem Datum der Herstellung

À utiliser de préférence avant 24 Mois après la date de fabrication

Utilizar preferentemente antes de 24 Meses después de la fecha de fabricación

Da consumarsi preferibilmente entro 24 Mesi dopo la data di fabbricazione

Skal helst anvendes inden 24 måneder efter fremstillingsdatoen

Utilizar de preferência no prazo de 24 meses após a data de fabrico.

Contains: Quaternary ammonium compounds, C12-14 alkyl-hydroxyethyl(dimethyl), ethoxylated, chlorides; Alcohols, C9-11, branched and linear, ethoxylated; Phosphoric acid; Nitric acid

Bevat: Quaternair C12-C14 alkylmethylammonium ethoxylaat metylchloride; Alkoholen, C9-11, vertakend; Fosforzuur; Salpierzuur

Enthält: Quaternäre C12-C14 Alkylmethylammonioxyethyl-Methylchlorid; Alkohole, C9-C11, Äthoxyliert; Phosphorsäure; Salpetersäure

Contiene: Chlorure de méthyle d'alkylmethylammonioxyéthylisé C12-C14; Alcools, C9-11, éthoxylés; Acide phosphorique; Acide nitrique

Contiene: Cloruro de metilo de alquilmetilammonioxiolada catuaternaria C12-C14; Alcoholes, C9-11, etoxilados; Acido fosforico; Acido nitrico

Contiene: Cloruro di metile di alquilmetilammonioxiolati etossilati C12-C14; Alcololi, C9-11, etossilati; Acido fosforico; Acido nitrico

Indhold: Kvaternær C12-C14 alkylmethylammonioxyethylmetylchlorid; Alkoholier, C9-11, etoxyleret; Phosphorsyre; Salpertzsure

COMPOSIÇÃO: Cloreto de metilo de alquilmetilammonioxiolada catuaternaria C12-C14; Alcoóis, C9-11, etoxilados; Acido nítrico; Acido fosforico

Batch number/ número de lot/ Chargennummer/ número de lote/ número di lotto/ Batchnummer :

Batch number/ número de lot/ Chargennummer/ número de lote/ número di lotto/ Batchnummer :

Batch number/ número de lot/ Chargennummer/ número de lote/ número di lotto/ Batchnummer :

Date of production/ Productiedatum/ Datum der Herstellung/ Fecha de fabricación/ data di produzione/ Produktionsdato :

Date of production/ Productiedatum/ Datum der Herstellung/ Fecha de fabricación/ data di produzione/ Produktionsdato :

Date of production/ Productiedatum/ Datum der Herstellung/ Fecha de fabricación/ data di produzione/ Produktionsdato :

Date of production/ Productiedatum/ Datum der Herstellung/ Fecha de fabricación/ data di produzione/ Produktionsdato :

Date of production/ Productiedatum/ Datum der Herstellung/ Fecha de fabricación/ data di produzione/ Produktionsdato :

The Schippers Group

Schippers Export EU BV
Schipper's Agro BV
Schippers APAC BV
Schippers LATAM BV
Schippers ME BV
Tel: +31(0)497-339774

Spain:
Schippers Agrícola SL
Ctra. Montmelo, 76
08403 Granollers
Barcelona, España
Tel: 935 689 128

All located in:
Schippers Europe BV
Smargdweg 60
5527 LB Hapert
Tel: +31(0)497-339779

Italia:
Schippers Italia Srl.
Via Belvedere 84
24022 Lanzo Lombardo (BG)
Tel: 035-4490369

Deutschland:
Schippers GmbH
Kölner Straße 62
47647 Kerken (D)
Tel: 02853-92260

United Kingdom:
Schippers UK Ltd.
143-149 Fenchurch Street
London - EC3N 6BN
Tel: 1733592049

België:
Schippers BV
Grens 114
47647 Kerken (BE)
Tel: 014-672350

Danmark:
Schippers Danmark ApS
Agro Fod Park 13
8200 Aarhus N
4589884187

France:
Schippers France Sarl
ZA de la Retaudais -
CS 0009
35137 BEDEDE (FR)

Canada:
Schippers Canada Ltd.
120 - 2721 Highway 12
Lacombe County, AB T4L 0E3
1-866-995-7771

Download app!
Scan this product

2505215

Made in Belgium / Fabricado en Bélgica
UFI: RKT2-U0F2-J00V-D2U9 24 LV 11